



---

Productions Internationales Albert Sarfati

s a i s o n  
1 3 / 1 4

## LA PRODUCTION

**Dimanche**  
20 octobre 2013  
16H



**Evgeny Kissin, piano**

Schubert *Sonate en ré majeur*

\*\*\*

Scriabine *Sonate n°2*

Scriabine *Etudes n°2,4,5,8,9,11,12*

**Lundi**  
9 décembre 2013  
20H



**Boris Berezovsky, piano**  
**Henri Demarquette, violoncelle**

Mendelssohn *Sonate n°2*

Britten *Sonate en ut*

\*\*\*

Rachmaninov *Vocalise*

Grieg *Sonate en la mineur*



© Michal Neumark

**Samedi**  
18 janvier 2014  
20H



**Orchestre Symphonique  
de la Radio Bavaroise**

**Mariss Jansons, direction**  
**Gil Shaham, violon**

Berg *Concerto pour violon*  
*« à la mémoire d'un ange »*

\*\*\*

Tchaïkovski *Symphonie n°6*  
*« Pathétique »*

Production Théâtre des Champs-Élysées en collaboration avec PIAS

**Lundi**  
17 mars 2014  
20H



**Boris Berezovsky, piano**

Rachmaninov *Variations sur un thème  
de Chopin*

Rachmaninov *Sonate n°2*

Ravel *Gaspard de la nuit*

Debussy *Extraits des Préludes (Livre I)*

**Dimanche**  
30 mars 2014  
17H



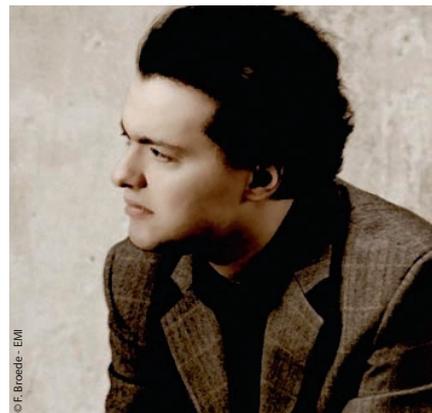
**Orchestre Royal du Concertgebouw**

**Mariss Jansons, direction**  
**Truls Mørk, violoncelle**

Haydn *Concerto pour violoncelle n°1*

Bruckner *Symphonie n°4 « Romantique »*

En coproduction avec la Salle Pleyel



© F. Broedle - EMI

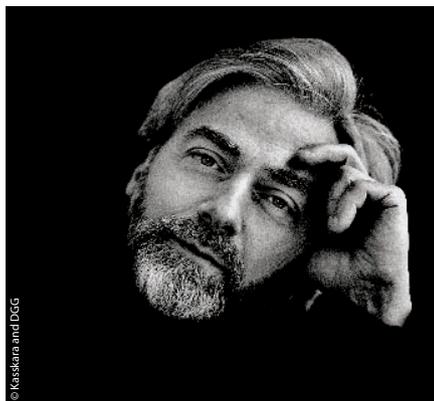


© Jean-Philippe Halbaud



© David Crookes - Warner Classics

## LA PRODUCTION



Lundi  
31 mars 2014  
20H



Orchestre Royal du Concertgebouw

Mariss Jansons, direction  
Krystian Zimerman, piano

Beethoven *Concerto pour piano n°5*  
« Empereur »  
Bruckner *Symphonie n°9*

En coproduction avec la Salle Pleyel

Mardi  
1er avril 2014  
20H



Royal Concertgebouw Orchestra

Mariss Jansons, direction  
Frank Peter Zimmermann, violon

Mozart : *Concerto pour violon n°3*  
Bruckner : *Symphonie n°7*

En coproduction avec la Salle Pleyel

Mercredi  
23 avril 2014  
20H

Yo Yo Ma, violoncelle  
Kathryn Stott, piano

Stravinsky *Suite Italienne*  
Villa-Lobos *Alma Brasileira*  
Piazzolla *Oblivion*  
Guarnieri *Dansa Negra*  
De Falla *7 Canciones Populares*  
*Españolas, G. 40*  
Messiaen *Louange à L'Eternité de*  
*Jesus (du Quatuor pour la*  
*Fin du Temps), 1/22, mvt. 5*  
Brahms *Sonate N°3 en ré mineur*  
*pour violon et piano*

THEATRE  
DES  
CHAMPS-ELYSEES  
15 AVENUE MONTAIGNE  
- PARIS -



Mardi  
1er juillet 2014  
20H

THEATRE  
DES  
CHAMPS-ELYSEES  
15 AVENUE MONTAIGNE  
- PARIS -

Seiji Ozawa International Academy  
Switzerland

Seiji Ozawa, directeur musical  
Seiji Ozawa, Kazuki Yamada, direction

Extraits de quatuors de :  
*Mozart, Beethoven, Schubert, Schumann,*  
*Brahms, Bartok*

\*\*\*

Schoenberg *La Nuit Transfigurée*

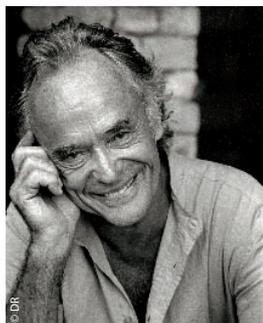
*Quatuors à cordes et ensemble*

*Robert Mann, Sadao Harada, Nobuko*  
*Imai, Pamela Frank, professeurs et*  
*l'ensemble des jeunes musiciens de*  
*l'Académie*

En coproduction avec le Théâtre des Champs-Élysées



## Chefs d'orchestre



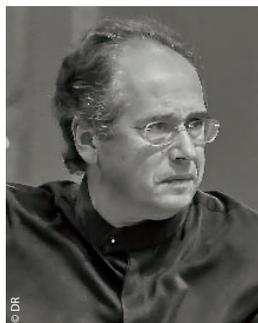
Jean-Claude Casadesus  
MONDE



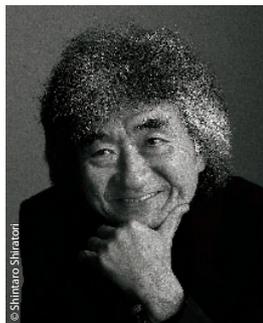
Benjamin Ellin  
FRANCE/ RUSSIE



Roberto Fores Veses  
MONDE



Dmitri Liss  
MONDE



Seiji Ozawa  
FRANCE



Andris Poga  
MONDE



Robert Trevino  
FRANCE - RUSSIE



Alexandre Vakoulsky  
MONDE



Alexander Vedernikov  
FRANCE



Kazuki Yamada  
FRANCE - RUSSIE



Kaspar Zehnder  
FRANCE

## Violon



© Eudie Crabbassa

**Laurent Korcia**  
MONDE



© DR

**Dmitri Makhtin**  
MONDE



© Jean-Marc Gourdon - Mirare

**Iddo Bar Shai**  
FRANCE - RUSSIE - JAPON



© Imseil Jung

**Giovanni Bellucci**  
FRANCE



© David Crookes - Warner Classics

**Boris Berezovsky**  
MONDE



© Olaf Heine - DG

**Vadim Repin**  
FRANCE



© DR

**Léonard Schreiber**  
EUROPE



© F. Broede - EMI

**Evgeny Kissin**  
FRANCE



© Raf Thiépoint

**Plamena Mangova**  
MONDE (co-management avec  
Askonas Holt)



© Jean-Marc Gourdon - Mirare

**Andreï Korobeïnikov**  
MONDE

## Violoncelle



© Andrey Mustafeyev

**Alexander Buzlov**  
EUROPE



© Jean-Philippe Rabbaud

**Henri Demarquette**  
MONDE



© Andrey Mustafeyev

**Alexander Kniazev**  
MONDE

## DUOS

### Vadim Repin & Andreï Korobeïnikov

Violon, piano  
FRANCE

### Dmitri Makhtin & Andreï Korobeïnikov

Violon, piano  
MONDE

### Alexander Kniazev & Andreï Korobeïnikov

Violoncelle, piano  
MONDE



## TRIOS

### Trio Chausson :

Boris de Larochembert, piano  
Philippe Talec, violon  
Antoine Landowski, violoncelle  
MONDE

### Léonard Schreiber, Henri Demarquette,

Miguel da Silva  
Violon, violoncelle, alto  
MONDE

### Plamena Mangova, Natalia Prischepenko,

Sebastian Klinger  
Piano, violon, violoncelle  
FRANCE

## QUATUORS

### Quatuor Borodine

Ruben Aharonian, violon  
Sergey Lomovsky, violon  
Igor Naidin, alto  
Vladimir Balshin, violoncelle  
FRANCE

### Quatuor Ysaye

Guillaume Sutre, violon  
Luc-Marie Aguera, violon  
Miguel da Silva, alto  
Yovan Markovitch, violoncelle  
FRANCE

## Coups de projecteurs à Paris

### Laurent Korcia

Katia Skanavi, piano  
Festival des Serres d'Auteuil -  
Parc de Bagatelle  
7 Septembre 2013

---

### Laurent Korcia

Orchestre de Chambre de Paris,  
Jean Jacques Kantorow, direction  
Parc Floral de Paris  
8 Septembre 2013

---

### Plamena Mangova

Festival des Serres d'Auteuil -  
Parc de Bagatelle  
8 Septembre 2013

---

### Andris Poga

Orchestre de Paris  
Salle Pleyel et Auditorium de Louvre  
Du 11 au 18 Septembre 2013

---

### Andreï Korobeinikov

Orchestre de Chambre de Paris  
Douglas Boyd, direction  
Théâtre des Champs-Élysées  
22 et 23 Octobre 2013

### Kaspar Zehnder

Orchestre National d'Ile-de-France  
Ile de France  
Du 26 Novembre au 8 Décembre 2013

---

### Jean-Claude Casadesu

Orchestre National de France  
Maison de la Radio – Salle Messiaen  
12 Décembre 2013

---

### Andris Poga

Orchestre de Paris  
Salle Pleyel  
12 Décembre 2013

---

### Boris Berezovsky

Orchestre de Paris  
Paavo Järvi, direction  
Salle Pleyel  
8 et 9 Janvier 2014

---

### Evgeny Kissin

Philharmonia Orchestra  
Vladimir Ashkenazy, direction  
Théâtre des Champs-Élysées  
7 Janvier 2014

### Vadim Repin

Philharmonia Orchestra  
Vladimir Ashkenazy, direction  
Théâtre des Champs-Élysées  
8 Janvier 2014

---

### Quatuor Borodine

Cité de la Musique  
23 Janvier 2014

---

### Quatuor Ysaye

Cité de la Musique  
24 Janvier 2014

---

### Andris Poga

Orchestre de Paris  
Salle Pleyel et Cité de la Musique  
Du 19 au 22 Mars 2014  
Du 12 au 17 Mai 2014

---

### Giovanni Bellucci

Auditorium du Louvre  
5 Juin 2013

---

### Andris Poga

Orchestre de Paris  
Salle Pleyel  
12 Juin 2014

## Tournées musique

### TRIO E. KISSIN, S. MARCOVICI, A. KNIAZEV

Evgeny Kissin, piano  
Silvia Marcovici, violon  
Alexandre Kniazev, violoncelle  
France / Juillet 2013

---

### « VOCE » : CHŒUR SEQUENZA 93 et HENRI DEMARQUETTE

Catherine Simonpietri, direction  
Henri Demarquette, violoncelle  
France / Juillet 2013 & Avril 2014

---

### ORCHESTRE PHILHARMONIQUE DE MONTE CARLO

Kazuki Yamada, direction  
Boris Berezovsky, piano  
France / Juillet 2013

---

### ORCHESTRE DE CHAMBRE DE PARIS

Thomas Zehetmair, direction  
Pierre-Laurent Aimard, piano  
France / Juillet 2013

---

### KREMERATA BALTICA

Mikhaïl Pletnev, direction  
Gidon Kremer, violon  
France / Août 2013

---

### THE WEST-EASTERN DIVAN ORCHESTRA

Daniel Barenboïm, direction  
Karim Said, piano  
Michael Barenboïm, violon  
France / Août 2013

---

### OPERA DE ROUEN

Luciano Acocella, direction  
Kaspar Zehnder, direction  
Festival de Murten,  
Suisse / Septembre 2013  
Japon / Juin 2014

---

### ORCHESTRE DE CHAMBRE DE PARIS

Jean-Jacques Kantorow, direction  
Laurent Korcia, violon  
France / Septembre 2013

---

### MOSCOW CITY SYMPHONY – RUSSIAN PHILHARMONIC

Kazuki Yamada, direction  
Léonard Schreiber, violon  
Alexandre Kniazev, violoncelle  
France – Slovaquie / Septembre 2013

---

### EVGENY KISSIN

Tournée de Récital  
France / Octobre 2013

---

### CAPELLA DE SAINT PETERSBOURG

Vladislav Tchernouchenko, direction  
France / Décembre 2013  
*En concert avec l'Orchestre National de Lille,  
direction Alexandre Vakoulsky.*

---

### QUATUOR YSAÏE

Tournée d'adieu  
France / Janvier 2014

---

### AMERICAN SPIRITUAL CHOIR

Everett McCorvey, direction  
France / Janvier 2014

---

### ORCHESTRE NATIONAL DE FRANCE

Daniele Gatti, direction  
Anne Gastinel, violoncelle  
France / Janvier – Février 2014

---

### ORCHESTRE DE PARIS

Paavo Järvi, direction  
Menahem Pressler, piano  
Boris Berezovsky, piano  
Grèce / Février 2014

---

### ORCHESTRE PHILHARMONIQUE DE L'OURAL

Dmitri Liss, direction  
France / Janvier – Février 2014  
Japon / Mai 2014

---

### ORCHESTRE PHILHARMONIQUE DE RADIO FRANCE

Myung-Whun Chung, direction  
Plamena Mangova, piano  
Russie / Mars 2014

---

### MOSCOW CITY SYMPHONY – RUSSIAN PHILHARMONIC

Dmitri Jurowski, direction  
Léonard Schreiber, violon  
France / Avril 2014

---

### KREMERATA BALTICA

Gidon Kremer, violon  
France / Juin 2014

---

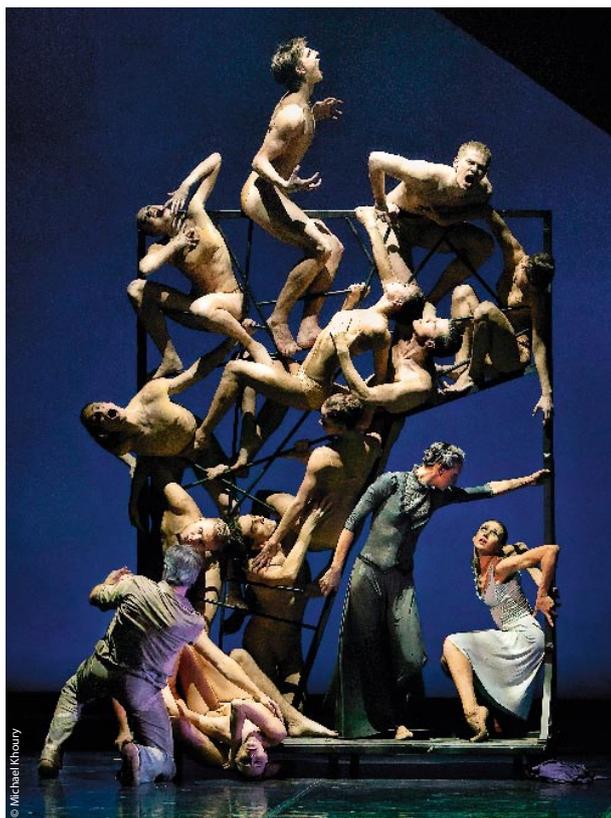
### LAURENT KORCIA & KATIA SKANAVI

Projet Sonate à Kreutzer  
France - Europe / 2014

---

## LES TOURNÉES

### Tournées danse



#### EIFMAN BALLETT, Saint Petersburg

Programme :  
Anna Karénine / Rodin  
Israël / Juillet 2013

Programme :  
Onéguine / Giselle Rouge  
Italie / Décembre 2013

## ITINERANCES

Eleonora Abbagnato, Nicolas Le Riche,  
Russell Maliphant, Clairemarie Osta

France 2014

Programme :

#### Critical mass

Chorégraphie : Russell Maliphant  
Interprètes : Nicolas Le Riche - Russell Maliphant

#### Annonciation

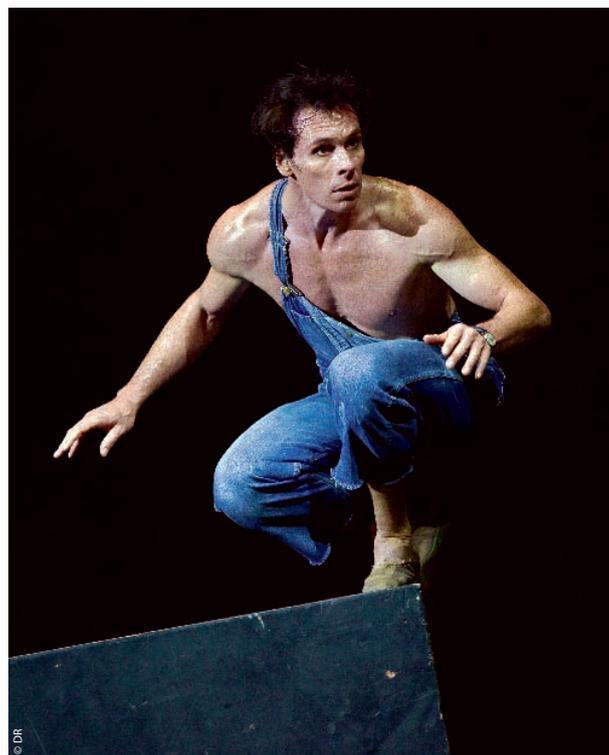
Chorégraphie : Angelin Preljocaj  
Interprètes : Clairemarie Osta - Eleonora Abbagnato

#### Odyssée

Chorégraphie : Nicolas Le Riche  
Interprètes : Clairemarie Osta - Russell Maliphant

#### Le jeune homme et la mort

Chorégraphie : Roland Petit  
Interprètes : Eleonora Abbagnato - Nicolas Le Riche



## THÉÂTRE DES CHAMPS ÉLYSÉES

15 Avenue Montaigne 75008 PARIS

RÉSERVATIONS : 01 49 52 50 50

[www.theatrechampselysees.fr](http://www.theatrechampselysees.fr)



## SALLE PLEYEL

252, rue du faubourg Saint-Honoré 75008 Paris

INFORMATION ET RÉSERVATIONS : 01 42 56 13 13

[www.sallepleyel.fr](http://www.sallepleyel.fr)



## Parc Floral de Paris

Renseignements : 01 49 57 24 84

[www.parcfloraldeparis.com](http://www.parcfloraldeparis.com)

## Auditorium du Louvre

Renseignements : 01 40 20 50 50

[www.louvre.fr](http://www.louvre.fr)

## Festival des Serres d'Auteuil

Renseignements : 01 46 32 02 26

[contact12@ars-mobilis.com](mailto:contact12@ars-mobilis.com)

<http://www.ars-mobilis.com/>

## Cité de la Musique

Renseignements : 01 44 84 44 84

[www.cite-musique.fr/](http://www.cite-musique.fr/)

## ÉQUIPE

Président Directeur Général  
**Lily Sarfati**

Direction Générale  
**Cathy Sarfati / Vony Sarfati**

Directrice Département Production  
**Vony Sarfati**  
vsarfati@productions-sarfati.fr

Directrice Département Tournées  
**Cathy Sarfati**  
csarfati@productions-sarfati.fr

Directrice Département Artistes  
**Marina Bower**  
mbower@productions-sarfati.fr

Chargée de projets Danse / Chargée de Communication  
**Isabelle Deville**  
ideville@productions-sarfati.fr

Attachée de Tournées  
**Pauline Viano**  
pviano@productions-sarfati.fr

Attachée de Production  
**Elodie Galin-Dessertenne**  
egalain@productions-sarfati.fr

Assistant Agent Artistique  
**Olivier Beiboutov**  
obeiboutov@productions-sarfati.fr

Attachée de Presse  
**Valerie Weill** / Image Musique  
valerie.weill@imagemusique.fr

Création graphique  
**Gaston Souza** / Konobeo  
gaston.souza@konobeo.com

Comptabilité  
**Lionel Colombel**  
pias@productions-sarfati.fr

**Productions Internationales Albert Sarfati**  
21, rue Le Peletier 75009 Paris

Tél. : +33 1 47 70 89 27 - Fax : +33 1 42 47 15 01  
pias@productions-sarfati.fr  
www.productions-sarfati.com



**Productions Internationales Albert Sarfati**

21 rue Le Peletier 75009 Paris

Tél. : +33 1 47 70 89 27 - Fax : +33 1 42 47 15 01

[pias@productions-sarfati.fr](mailto:pias@productions-sarfati.fr)

[www.productions-sarfati.com](http://www.productions-sarfati.com)